

## ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ ΦΡΙΚΗΣ

ΤΟΥ ANDRÉ DE LORDE

## Η ΚΟΛΑΣΙΣ

Είτανε τόσον ή έπιμονή μων στὸ δόκτορα Σαρριέρ, ώστε στὸ τέλος δέχτηκε κι' αὐτέδες γὰ μὲ πάιει νὰ ἐποκεφώ τὸ φρενοκομεῖο τοῦ Χ.. σὸν Πασού, δην είταν διοισομένος ὡς ἐπιμελῆς. Ο κανονιούρος τοῦ ἀνδρὸς ἀπαγόρευε τὴν εἰσόδο στοὺς ἀμυντούς, μᾶς ὃ φίλος μων θὰ μὲ παρονοίαζε γιὰ συνάδελφο τον ἀπὸ τὴν ἑπαρχία.

— Πρόσθε, μῶν εἰπε καθὼς ἐπλοιάζαμε, νὰ παιξης καλὰ τὸ φέρο σον. Τὸ θέαμα ποὺ θὰ δεῖς δὲν εἰνε ἀπὸ τὰ συνηθισμένα. Πρέπει λοιπὸν νὰ προσπαθήσεις νὰ κρηφεῖς τὴν ἔκπληκτην σου ή θώας τὴν ταραχὴν σου.

Τὸν καθούνδανος οχετικῶς. Ἐκείνην ἀκριβῶς τὴν στιγμὴν τὸ αὐτοκίνητο μας σταμάτησε μπρὸς σὲ μιὰ πένθιμη καὶ βαρειά σιδερένια πόρτα ποὺ φινόταν ἀσύλευτη.

Σὲ δὲ κύπρη ποὺ Σαρριέρ, ἀκούστηκε τὸ τραβύμα τὸν ἔνδος σύροντας καὶ μᾶς μικρὸν πόρτα ποὺ εἶταν ἀπάνω στὴν μεγάλη ἀνοίξε. Μπάκαρε. Ο Σαρριέρ μὲ παρονούσαν στὸ διενθυντὴ καὶ πιοτοποίησε τὴν λατρικὴν ταυτότητα μων.

Μόλις ἔγινε κι' αὐτὸν ὁ διατάπων διενθυντῆς φώναζε τὸ θυρωδὸν ὃ ποίος μᾶς ἄνοιξε μᾶς δεύτερην πόρτα—κιγκλιδωτὴ μὲ δοντατὴ σίδερα—ποὺ ἔβγαινε σὲ μᾶν αὐλὴν εὐθύνωρεν καὶ δεν τροφυτεύεντο.

\*\*\*

Διασχίζοντας αὐτὴν τὴν αὐλὴν ποὺ εἶταν ἀδειανή, διάκριναν πίσω ἀπὸ τὶς γολλιές τῶν παραθύρων τῶν κτισίων, μερικὰ ζενγάρια ματιῶν ποὺ μᾶς κοιταζοῦν περίεργα. Μεταξὺ τῶν ἀλλων ἔνα γερονικὸ κεφάλι, τοῦ δύοινος τὴν μάτια ἔξερφοιζαν κάποιαν ὑπεριάτη ἀπόγνωσην καὶ μέκαναν νὰ αἰσθανθῶ μιὰ βαθεῖαν ἀνοίκηση.

Ἐλύμει πλησίασει ἔνα περίπτερο ποὺ ἔφερε ὡς διακριτικὸ τὸ γράμμα Β. Εἶταν τὸ διαμέρισμα τῶν μανιακῶν, τὸ δύοιον ὃ φίλος μων Σαρριέρ διενθύνει.

— Θὰ μποροῦσε νὰ γραφεῖ στὴν πόρτα αὐτὴν, μῶν εἰπε, ὅ στιχος τοῦ Δάντη: «Σεῖς ποὺ μπάνετε, ἀφποτε καθὲ σας ἀλιά!» Γι' αὐτὸν μάλιστα καὶ τὸ πρωτοπάτον τοῦ θεατεύεταιρίου λέγεται τὸ διαμέρισμα αὐτὸν: Ἡ Κόλαση. Νά, πρώτα ἔνα είδος κελλιῶνδρον ποὺ μάνιακος στὶς ὁρεὶς τῶν κτισίων τους.

Ο Σαρριέρ ἄνοιξε, στὸ δύοιον ἔνδος διαδρόμου, μᾶς πόρτα καὶ μὲν εἴπει σὲ μικρὸ τερψάγωνο δωμάτιο ποὺ φωτίσταν μόναχὸν ἀπὸ τὸ ταβέρνι. Τὸ πάτωμα καὶ οἱ τοῖχοι εἶταν σερωμένοι μὲ στρώματα, ἔτοι ποὺ—καθὼς μῶν ἔξηγνος—οἱ δυστοκιούμενοι μανιακοὶ τοὺς δύοινας ἔκλειναν ἐκεὶ μίσα, νὰ μὲν μποροῦν, μέσα στὴν τρέλλα τους, σύντη νὰ πληγωθοῦν, σύντη νὰ τρομάζουν τοῦτος ἀλλούς μὲ τὶς φωνές τους.

Σὲ μία γωνία τοῦ τοίχου είδα μὰς τρόπη ἀπὸ τὴν δύοια περινύσσαν τὴν τροφὴν τῶν ἔγκλειστων, σύντη εἶταν ἐπικινδυνὸν νὰ τοὺς πλησιάσουν. Φαντάστηκα τὸν ἔαντό μων κλεισμένον ἐκεῖ μέσα καὶ μανιασμένον σὰ θηρίο.

Βάθιζε σταπλά μὲ σφριγμένο τὸ λαιμὸ μων, μὲ τ' αὐτιά μων τεντωμένα, δίνοντας μὰς τραγικὴ ἔξηγνο καὶ σύντη παραμικρὸ κρύψιμον ποὺ ἀκούει.

— Θὰ σοῦ δεῖξω τὰ ωάρα, μῶν εἰπε δὲ Σαρριέρ, μιὰν αἰθουσαὶ στὸν εἶναι μαζεμένες οἱ ποὺ περιέργεις περιπτώσεις τρέλλας, ποὺ σ' ἔνδερφονταν ὥρας ἀλλοῦ.

Ἐλύμει πτεροῦσε μᾶς πόρτα πίσω ἀπὸ τὴν δύοια ἀκονύγόταν ἔνας ἀδιάκοπος θόρυβος φωνῶν. Ἀπὸ τὸ κατώφλι, ἡ προσοχὴ μων ἔπεισε οἱ ἔνα ἀνθρώποι ισχύει τὸ σκελετό, ποὺ καθόταν καράλλας οἱ ἔνα πάνυ, σύντη καρβαλλάδης ποὺ σκύβει πάνω ἀπὸ τὸ ἀλογὸ τον. Τάχησα τεντωμένα μποστά στὰ ἐμψιούστο τὴν κίνησον τῶν χειρῶν τοῦ τούχουν οἵτις ἱπποδομίες διαγε τὸ ἀλογο τρέφειν πόρτας τὸ τέρμα. Καὶ ἔφωντες διαρκῶς μὲ μιὰ στηγγὴ φωνή: «Εὔρεξε, Πέταλονδα! Εμπόρος, Πέταλονδα!» Η εἰσοδός μας δὲν τοῦ ἔκανε καμιαὶ ἐντύπωση καὶ ἔξακολούθησε τὴν δυνατεῖαν. Διό τὸ δρόνια, καθὼς μῶν εἶπε δὲ Σαρριέρ, τὸ ἔκανε αὐτὸς ἀκαπνοτα, ξανάζωντας, μέσα στὴν τρέλλα του, τὶς ἵπποδομίες, δην εἶχε χάσει ὅλη τον τὴν περιουσίαν.

Κοντά τον ἀκούστηκομένον στὸ πάτωμα μὲ τὰ χέρια του σὰ νὰ κρατοῦσε τηλέφωνο καὶ νὰ τηλεφωνοῦσε, ἔνας γέρος ἔφεραζε: «Ἀλλο... Αλλο... Πόσο τὰ Ρίο; Αγορᾶστε χλιες τὸ τρέλλας... Ναι... ναϊς, Επειτα στεκόταν σὲ νὰ τοῦ αιλούσσε κάποιος ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά τοῦ φανταστικοῦ αὐτοῦ τηλεφώνου. Τὸ πλησίασμε. Τὸ πρόσωπο του εἶχε πάρει μὲ ἔχαρος σὲ τρόμον. Κατασεράφηκα! φώναξε ἀξαφνα μὲ μιὰ

φωνὴν οπαραχτικῆς ἀπελπισίας. Χάθηκα! Τὰ δέρματα ἔπεον χίλια φράγκα τὴν μετοχή!...»

Ο δόκτωρ Σαρριέρ τοῦ εἰπε μὲ γλυκὸ τρόπο νὰ μῆ χάνει τὸ θάρρος του. Μποροῦσε, τοῦ εἰπε, νὰ ξανακάνει τὴν περιουσία του πάζοντας σὲ ἄλλους τίτλους.

— Εἶτε δίκιο, ἀπάντησε ὁ γέρος. Θάρριος μὲ σειρὰ ἐπιχειρίσεων, ἀπὸ τὶς ὁποῖες θὰ κερδίσω δυὸ διοεκτατομύρια σὲ ὅχτι μέρες...

Καὶ ἀρχιος πάλι νὰ τηλεφωνεῖ.

— Αφίσαις τὸ δόσον χυμούσιον αὐτὸν τρελλὸ κι' ὃ φίλος μων ἐπέσυρε τὴν προσοχὴν μου, σ' ἔναν διάπιντο, ἀκούμπιο μένον στὸν τοίχο. Ἡ γαλήνη του καὶ ἡ ἀφασία τον ἀποτελοῦσαν μοναδικὴ ἀντίθεση στὴν ταραχὴν καὶ τὸν ὑπόλιθον τῶν ἀλλων συντριβῶν του. Εμάθα διτὶς ἔνδος χρόνος σὲ αὐτένες, σύντη κομπόταν. Νομίζε πῶς εἶχε μεταβληθεῖ σὲ ἄγαλμα. Δὲ μποροῦσαν νὰ τὸν κάνουν ν' ἀποφεύγεις νὰ νὰ φάει γιατὶ ισχυρίσταν πῶς δὲν εἶχε στόμα. Τὸν ἔτερον αὐτούς πάλι την ταυτότητα μων μέρες.

— Εἶτε δὲ τοι, μή, ἔνας φύλακας ἔτερες νὰ εἰδοποιεῖσαι τὸ δόκτορο για τὸν φροφίμος τοῦ δύοιλον εἰχει. Εφώναζε διαρκῶς: «Ἄθλοι! Αφῆσαι με! Θέλουν νὰ κλέψουν τὴν δόξα μου... Βοήθεια!... Πνίγομαι...» Τὸ μάτια του πλημμυρισμένο ἀπὸ τοὺς σπασμούς ποὺ μάτια καὶ τὸ πρόσωπο τον μετασφραμένο ἀπὸ τοὺς σπασμούς ποὺ μάτια στὸν μέρη την ταυτότηταν τοῦ θεραπευτοῦ.

— Εἶτε δὲ τοι, μή, ἔνας φύλακας την ταυτότηταν τοῦ θεραπευτοῦ σὲ αὐτόν τοῦ μανιακοῦ σ' ἔνα κελλί, καὶ μὲ παράδοσης ἔξαγια νὰ τὸν κλέψουσει τὴν ἐντύπωσην ποὺ μῆν εἶχε κάνει αὐτὸν τὸ φριχτὸ θέαμα.

— Ο δόκτωρ Σαρριέρ, βλέποντας τὴν χλωμάδα ποὺ εἶχε ἀπλωθεῖ στὸ πρόσωπο μου διέταξε νὰ μεταφέρουν αὐτὸν τὸ μανιακό σ' ἔνα κελλί, καὶ μὲ παράδοσης ἔξαγια νὰ τὸν κλέψουσει τὴν ἐντύπωσην ποὺ μῆν εἶχε κάνει αὐτὸν τὸ φριχτὸ θέαμα.

— Ποιολογῶ ὅτι δὲ θὰ μποροῦσα νὰ ὑποφέρω περισσότερο.

— Ποιός εἶναι αὐτὸς ὃ διάνθωπος; φώτησα τὸ Σαρριέρ.

— Είναι ἔνας συνάδελφός μας, δόκτωρ Ζ...

— Ο ἔξοχος θραβαλμολόγος; Μέλος της Ακαδημίας τῶν ἐπιστημόνων καὶ καθηπτής τοῦ Πανεπιστημίου;

— Ναι, δίδιος...

— Μὰ γι' αὐτὸν ἔλεγαν πῶς ἔμενε στὸν ἔξοχην γιὰ θεραπεία.

— Ή ἀλήθεια εἶνε ὅτι τρελλήθηκε καὶ διτὶς η ὀίκογένεια τὸν ἀναγκάστηκε νὰ τὸν κλείστη ἔδω μέσα.

— Μὰ πῶς τοῦ συνέβη;

— Πρὸκειμένον εἶχεν ἀρχίσει ν' ἀντιλαμβάνονται στὸν τρόπον τοῦ ἀλλότρος διάνθωπος ποὺ μένοντας πάνω τοῦ προσώπου περισσότερο. Ποιός εἶναι αὐτὸς διάνθωπος; φώτησα τὸ Σαρριέρ τοῦ συνγχώνουσαν σὲ κανέναν ἀλλον ἔκτος διτὸν. Μὰ τὸ περιβάλλον τοῦ φρόντιζε νὰ κρατεῖ μυστικές τὶς ἀνόνωσίες τὶς ὁποῖες τοὺς ἔνέπνεε καὶ οἱ διθενεῖς ἔξακολουθοῦσαν τὰ πληγάνουν στὸ μέγαρο τοῦ τίτλου Προνύ.

Τὰ πρόγματα φροκόντουσαν αὐτὸν τὸ σπειρό, διταν πρόξενον ἔνας πλάνος φρεισμαρεικανός, δ. κ. Γλόβης, τυφλωθεὶς ἐξ ἀφορμῆς ἐνὸς κενοπάτου στὸ κεφάλι, πλγε νὰ τὸν συμβούλευε. Προσγονούμενός εἶχε ἐπισκεφθεῖ ἀδικίας τὶς πολιτικές ὀφθαλμολογικὲς κλινικὲς ὄπλη τῆς Ενδώπης. «Ολοι οι θραβαλμολόγοι είχαν παραποτήσει τὴν ἀθεραπευτὴν τὴν φλωσή τουν.

— Θὰ σᾶς θεραπεύωσα, τὸν ἐπληφοροῦσαν δ. Ζ... ή ἐπιστήμην ἔδω καὶ λίγο καιρὸ προσδένεις ἀρχητὰ ὡστε νὰ εἴνει εὐκολες οἱ θεραπείες ποὺ θέωεροντος ὡς σήμερα ἀδύνατες. Εγώ μόνος, ἔξ αλλον, μπορῶ νὰ κάνω τὴν ἔγχειρον ποὺ θὰ σᾶς ξαναδύνει τὸ φῶς.

— Ο δόκτωρ Ζ... τὸν ἔβαλε νὰ καθητούσει πολυθρόνα, τὸν παρεκάλεσε μὲ περιμένη μάστιγμη καὶ βγήκε ἔξω ἀπὸ τὸ δωμάτιο.

— Ο Αμερικανὸς τότε, δύως διπογεῖτο διτὶς κατόπιν, ἀκούσει παθαρά στὸ διπλανὸ δωμάτιο σὰν ἔνα θρεψθο πά-



Ένας ανθρώπος Ισχύνδας καθόταν καθάλλα σ' ένα πάγκο.

λπς, μὴ φαντάστηκε πῶς γινόταν ἐκεῖ κάποια ἀλλοὶ ἔγχείρισπον.  
Περίμενε λοιπὸν τὴν ἐπιστροφὴν τοῦ γιατροῦ χωρὶς καμιὰν ἀλλοὶ ἀνησυχία, ἐκδός μὲν ἀντὶ τοῦ καταδίκασμένον νὰ ὑποστῆ χειρουργικὴ ἐπέμβαση. Τέλος ὁ δόκτερ Ζ... παρουσιάστηκε δικαιολογούμενος πῶς ἀργοῦσε.

— "Ολα εἰνες ἔτοιμα, εἰπε μή φοβηθῆτε, ή ἔγχείρισπον θὰ γίνη πολὺ γρήγορα. Σ' ἔνα λεπτὸν θὰ ἔταναδητε τὸ φῶτας τοῦ ήλιος, τὰ δέντρα, τὰ απίτα, τὸ γαλάζιο οὐρανό, καὶ ἕγειραί θὰ ειμαι ὅ πιο μεγάλος ὄφθαλμολόγος τῆς γῆς, ὃ μόνος πού θὰ μπορω νὰ ξαναδίνω τὸ φῶτας στοὺς τυφλοὺς."

Ο ἐρεθίσθις πού ἐπέσόδιδαν αντὶ τὰ λόγια ἐξέπληξε κάπως τὸν Ἀμερικανό. Μᾶ δὲν ἐπρόθισαν νὰ σκεπτη. Βρέθηκε ἀξαφάνη μὲ τὰ κέρια τον δεμένα στὰ στριγάματα τῆς πολυθρόνας. "Ἐπειτα, χωρὶς νὰ τὸν ἀποκοιμήσει, ὁ δόκτερ Ζ... τοῦ ἄρρενας ἀπότομα τὸ κεφάλι καὶ μ' ἔνα κτύπημα μὲ κάποιο ἔργαλειο τὸν πέταξε τὸ δεξὶ μάτι ἀπὸ τὴν θέσην του.

Τὰ σιγλίδισματα ποὺ ἔβγαλε τὸ θῦμα ἔκαναν τὸ προσωπικὸ τῆς κλινικῆς νὰ τρέξει μέσα. Μᾶ ὁ δόκτερ Ζ... σαλένοντας τὸ σκαρέπλο του ἀπέλισθης νὰ χνηποῖει μ' αὐτό, σποιον θὰ τὸν ἐμπόδιζε νὰ συνεχίσῃ τὴν ἔγχειρισπον του. Μὲ χιλιες προσπάθειες κατέωρθωναν νὰ τὸν ἀφοράσσουν. "Οταν ἔγινε ἐντελῶς ἀνίκανος νὰ κάνει τίποτε, ἐλύσαν τὸν τυφλὸν τὸν ὄποιον τὸ πρόσωπο είσται πλημμυρισμένο σὸδ αἴμα. Τὸ δεξί του μάτι βριοκόπειαν ἀκόμα κάτω στὸ πάτωμα. Μᾶ και δυὸς μάτια φρεοκορύαλμένα ἀπὸ τὴν θέσην τους βριοκόπειονταν ἀπάνω στὸ τραπέζι.

Ο Ζ..., μένα στην τρέλλα τον ειχε φανταστεῖ πῶς μπροσθον νὰ τὰ βάλει στὶς κόχες τον Ἀμερικανόν και νὰ τὸν κάνει νὰ ἔναδει.

— Μὰ πᾶς, ἐφώναξα, μπρόσθετος και πρόθετης ζωντανά μάτια;

— Ζητούσαν ἀδίκων νὰ διαφανίσουν αὐτὸν τὸ σπυρεῖο, δταν ἀνεκάλυψαν στὸ ἔγχειρισπον τὸ συνεχόμενο μὲ τὴν αἰθοντα τῆς ἔγχειρισπον, τὸ βοηθὸν τὸν δόκτορος, ἐν νέο ὄφθαλμολόγο. Κοίταγαν καταγῆς μὲ τὸ κεφάλι σὲ μὲ λίμνη αἵματος πού ἐτρεχε ἀπὸ τὶς κόχες τὸν ματιόν του πού είπαν ἐντελῶς ἀδειες.

Ο δόκτερ Ζ... εἰτε ἐπιθέσει διὰ τῆς βίας μὰ μάσκα μὲ κιωσφόριο στὸ πρόσωπο τοῦ βροθοῦ του, και τὸν ἀποκοιμησε, πρὶν τοῦ βγάλει τὰ μάτια τὰ ὄποια ἥσθε νὰ χρησιμοποιήσει για τὴν ἔγχειρισπον του.

Τὸ βράδι ἐπεργετε. "Ενα στριγάδιο γέλιο ἀκούστηκε πίσω μας. Στριγάπκα και είδα νὰ μορφάζει ἔνας τρελλὸς πίσω ἀπὸ ἔνα κιγκλιδωτὸ παράθυρο. Χωρὶς νὰ ζέρω τὸ γιατὶ φοβηθήσα κι' ἀφίνοντας ἀξαντα τὸ φίλο μου, ἀρχισα νὰ τρέψω τὸν πόδον, ὥστε μὲ στηγάμη φριοκόμουν στὸ αἰσθητικό μας πού βριοκόπειαν ἀπέξει.

Εἶχαμε φτάσει πιὰ μέσα στὸ Παρίσι και δὲ μποροῦσα ν' ἀποτινάξω τὸν τρόμο μου. Είχα προσθήσει ἀπὸ μὲν ψυχικὴν νοσούστηκα πού ἔκανε νὰ ζαναζον μέσα μον δλες οι εἰκόνες τῆς ἀθλιότητος πού είχα δει σ' αὐτὶ τὴν κόλαση...

Κ' ἡ φωτισμὲν πόλη, ἡ πολυθρόνη μού φάνηκε σὲ νὰ είσται τὸ πολυκριτικὸ και γοπευτικὸ τέρας πού μᾶς παρασύρει ἀδυνάτητα, χωρὶς νὰ θέλουμε, πρός τὴν πάσων και τὸ θάνατο..

Απέτρε de Lordre

\*\*\*

### ΝΕΚΡΟΙ ΠΟΥ... ΜΙΛΟΥΝ !...

Στὴν Ἀμερική, στὸν τόπο πού συμβαίνουν δλα τὰ περίεργα, ἐνῷ ἐψήλατο τελευταίως η νεκρόσιμος ἀκολουθία ἐνὸς ὑπερπλούτου 'Αμερικανοῦ, ἔκανα σι παρευρισκόμενοι ἀκούνοντα τὴν φωνὴν του μεταστάντος νὰ λέγῃ :

— Μή λυπάσθε, φίλοι μου. "Είχασα εντυχισμένος, ώστε μπορῶ νὰ πῶ δὲν είμαι δυσαρεστημένος πού φεύγω.

Και η φωνὴ συνεχίζουσα ἀπέστειλεν ἔνα ἔγκαρδιον χαιρετισμὸ εἰς ἔνα ἔκαστον τῶν φίλων του, πολλοὶ ἐκ τῶν ὄποιων... δὲν παρευρίσκοντα εἰς τὴν κηδείαν.

Τὶ εἰλεῖ συμβεῖ;

Ω-βεργόνθμος 'Αμερικανός είχεν ἀποθανατίσει προτοῦ ἀποθάνει τὴν φωνὴν του εἰς δύο δίσκους φωνογράφου, τοὺς δόποιους είχε ἀφήσει παραγγελιαν νὰ τοποθετήσουν τὸν ἔνα εἰς τὴν ἐκκλησίαν τὴν ἡμέραν τῆς κηδείας του και τὸν ἄλλον εἰς τὸ Νεκροταφεῖον διὰ νὰ ἀκουσθῇ πάλιν ἡ φωνὴ του πρὸ τοῦ ἐνταφιασμοῦ.

\*\*\*

Λόγω πληθωρικῆς ὑλῆς η συνέχεια τῶν 'Ανεκδότων τῆς ζωῆς τοῦ Γερμανοῦ εἰς τὸ προσεχές.

ZHTOYNATAI εἰς καλὴν τιμὴν τόμοι τῶν Γαλλικῶν περιοδικῶν «Nouvelle Revue Française», «Les écrits Nouveaux» «Mercure de France» και «Mille Nouvelles Nouvelles» και ὄποιων ἀπόμενοτος δλλον ξένων και ἐλληνικῶν περιοδικῶν. Πληροφορίαι στάθματα.

### Η ΑΓΑΠΗ ΔΙΑ ΜΕΣΟΥ ΤΩΝ ΑΙΩΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΓΕΝΕΩΝ

### ΤΟ ΛΕΞΙΚΟΝ ΤΟΥ ΕΡΩΤΟΣ |

Τοῦ ΕΤΙΕΝ ΡΕ'Υ'

(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγούμενου)

Τὸ ὑφος σου νὰ είνει φυσικό, η γλώσσα σου ἀτάχη, ἀλλά ἐκνηστική και σὲ σημεῖο, που δταν διαβάζει κανεὶς δτι ἔγραψε, νὰ νοιμῇ δτι σὲ ἀκούει.

\*\*\*

Ἐάν η κόρη ἀρνεῖται νὰ λαβῇ τὸ γράμμα σου και σου τὸ ἐπιστρέψῃ, χωρὶς νὰ τὸ διαβάσῃ, ἐπίμενε και θὰ ἔρθῃ ἡμέρα πού δτι διαβάσῃ.

Υπάρχει τίποτε στρεπτερο ἀπὸ τὸν βράχο;

Και διος μὲ τὸ νερό, μὲ τὶς συνεχεῖς σταγονες του, τρυπάει και τὴν πειδὸ σκληρὴ τὴν πέτρα.

Ἐάν η κόρη διαβάζει δτι τῆς γράφεις, ἀλλά δὲν σου ἀπαντᾷ, ἀφοσίει τὴν ἡσυχη.

Μὰ μέρος θὰ σου ἀπαντήσῃ. Ολα ἔρχονται μὲ τὸν καϊδ.

\*\*\*

Ἐάν πάλι διαβάσῃ και σου στείλει μὲ διαδίκτεστο ἀπάγνησι η μὰ διαταγή νὰ παύσης νὰ τῆς ἔναντις ἔλληνας, ἐλλιπὲς περισσότερο.

Αὐτὸ δημιανει δτι αὐτή, φεβεῖται ἐκεῖνο τὸ ὄποιον ἐπιθυμεῖ, και θέλει νὰ ἔπιμενης, ἐνῷ ταυτοχρόνως σου ἀπαγορεύει νὰ τὸ κάμης.

Ἐξακολούθησε λοιπὸν και γρήγορα θὰ ἔπιτινης δτι ἐπιθυμεῖς.

\*\*\*

Οι μόνον δ 'ΟΒιδίος, ἀλλά και πολλοὶ ἀλλοί μεγάλοι δὲν ἐθεωροῦσαν ἀνάξιο νὰ υποδείξουν τὸν τρόπους τοῦ ἀρέσκειν, είτε ἀμέσως διδάσκοντες, είτε ἐμμέσως διὰ συγγραμμάτων. Γιατὶ τὶ ἀλλο είνε τὰ σγλυκαπτανή γράμματα και αἱ περιγραφές τῆς περιβολῆς ἢ τῶν ὀποιημάτων τῶν ὥραδων τῶν μυθιστοριάτων και τῶν ποιητῶν, παρὰ υποδείγματα φιλαρεσκείας.

Ο Σωκράτης δ μέγας διδάσκαλος, ὅχι μοναχὸ τῆς κοινωνικῆς σοφίας, ἀλλά και τὶς εἰλικρινεις, θεωροῦσε ἀξιον γά τὰ τὸν τρόπο του, ποὺ και δ ὅρησης τὸν ἔτονόμασε. «Σοφίασαν πάντων εἰν ἀνθρωπῶν», νὰ διδάξῃ σ' ἔκεινο τὸ ἀγλατὸσημα τοῦ ἀρχαίου ἐλληνικοῦ βίου, που λεγόταν «Ἐλληνίδες γνωτίκες» την τέχνη για νὰ φανιώνται, δσο μπορούσαν πειδὸ τέλειες και στὸ σῶμα και στὸ πνεῦμα.

Θεωροῦσε δτι η τελειοποίησης τοῦ ἀνθρωπίνου δντος, για νὰ είνε ἀγλατὸση και τρυφή τῆς καρδιᾶς και τῆς ψυχῆς, δὲν ήταν κατώτερο γιατὶ ἐνυπῆρχε και η θερμομοργάς ψυχῆ - και τελειότερο τοῦ καλλιτεχνικοῦ, που μάς ἔδωκε τὴν Ἀφροδίτη τῆς Μήλου και τὸν Ερμῆ τοῦ Πραξιτελίου». \*\*\*

Ο 'Ιούλιος Σανδὼ, δ περίφημος συγγραφένος και φίλος τῆς Γεωργίας Σάνδόνης, είχε, μετὰ σοβαρὸ καυγᾶν, ἀποχωρεῖται ἀπὸ αὐτήν. Αμα ἐφύσασεν δμως στὸ Τουσίνο, ἐσκέψθη νὰ γράψῃ εἰς τὴν ἀπίστον. Αμα ἔρριξε δμως τὸ γράμμα στὸ ταχυδρομεῖο, μετανόησε και ἦθελε νὰ τὸ πάρω πισω. Τι νὰ κάμη, τὸ λοιπόν;

Πήγε εἰς τὸν κόμητα Καροβόνη, τὸν κατόπιν μεγάλον διπλωμάτην. Ο Καροβόνη δέχτηκε για νὰ μεσολαβήσῃ στὸν διευθυντήν τοῦ ταχυδρομείου, δόποιος, σὰν τυπικὸς ἀνθρωπός, και για νὰ βεβαιωθῇ, δτι αὐτὸς ήταν πράγματι δ ἀλοστολέν, θέλεις νὰ ἔραμσῃ και στὸν Σανδὼ, τὶς συνειθισμένες τις διατυπώσεις.

Τὸν ωτῆσε ποιεις ησαν, η δὲν πράτεις λέξεις τῆς έπιτολῆς.

— "Απόλιν εὔκολο, τοῦ εἰπεν δ Σανδὼ. Τὸ γράμμα αρχίζει εῖται :

«Ἄγαπλ μου».

— Πρόγραμα. Και: «α' δόδο λόγια τοῦ τελονος ;

— Τὸ τέλος; εἰπε δ Σανδὼ, λίγο σκεφθείς. Και αὐτὸ τὸ ίδιο τελειώνει :

«Ἄγαπλ μου».

Αγάπη μου! Αύτό δ είνε πραγματικῶς τὸ Α και τὸ Ω τῆς ἀλληλογραφίας ωντὸν ἔραστων.

Α τελειώσωμεν μὲ μια ἀλλή ἐπιστολή, τοῦ μεγαλειτέρου κατατητοῦ τῶν νεωτέρων χρόνων, τοῦ Μεγάλου Ναπολέοντος ποὺ τὸν κατέκτησαν δμως και αὐτὸν δ γυιός τῆς Ἀφροδίτης.

Ο Βονακάρτης γράφει στὴ μηνήστη του, λίγες ἡμέρες πρὸ τοῦ γάμου των:

«Ευπνω γεμάτος ἀπὸ σένα.

Η εικόνα σου και η μεθυστικὴ χθεσινή ἐσπεριδια, δὲν ἀφισαν νὰ σησχάσουν αὶ αἰσθήσεις μον.

Γλυκεια και ἀπαράμιλλος 'Ιωσηφίνα! Τι παράξενη ἐπιδράσια ποὺ

ἔχει στὴν καρδιά μου!

Είσαι σκυθρωπή; Εγώ δὲν ἔχω πεια ἀνάπαυσι.

(Ἀκολουθεῖ)

